



## 「わくわくにほんごひろば」もちつきとたこあげ

★ ★ 実 施 報 告 ★ ★

冬休みも終わりに近づいた1月6日(日)、  
「わくわくにほんごひろば」では、北九州市立  
国際村交流センターにて、『もちつきとたこあげ』を行いました。  
今回は、インドネシア人家族が4組と中国人家族が2組、  
他にも中国・台湾・タイからの留学生など、総勢26名にご参  
加いただきました。



例年、「わくわくにほんごひろば」でもちつきをする日はなぜかとっても寒いのですが(去年・一昨年は雪でした)、今年は比較的暖かく、子ども達も元気に外を走り回っていました。始めて日本でお正月を迎えた参加者も多く、みんなでつきたてのもちを丸めたり、ぜんざいやお雑煮を作ったり、新聞紙で凧を作ったりして、大人も子供も日本の冬を満喫できた一日でした。宿題が終わっていない子もちらほら見かけましたが、ちゃんと終わったかなあ・・・?



次回の「わくわくにほんごひろば」は、  
3月3日(日)「小文字山ハイキング」を予定しています。詳細が決まり次第、HP・チラシにてお知らせいたします。



## 「日本語教室ボランティア スキルアップ講座」

★ ★ 受 講 者 募 集 ★ ★

今年も北九州国際交流協会では、日本語教室で活動されている方を対象としたスキルアップ講座を行います。ぜひ、ご参加ください!

- 内容 : 定住外国人に対する文字学習支援  
～初めて漢字を学ぶ外国人への支援方法とは(仮)～
- 日時 : 3月9日(土) 13:00~16:00
- 場所 : 国際村交流センター2階会議室 (北九州市八幡東区平野一丁目1-1)
- 講師 : 新矢 麻紀子 (大阪産業大学教養部教員)
- 受講料 : 無料
- 対象者 : 地域日本語教室などで活動している方
- 定員 : 35名 (要申し込み・定員に達し次第締め切ります。)
- 申し込み方法 : ①お名前②連絡先③日本語教室で活動されている方は教室名を電話・メール・FAXのいずれかで、下記までご連絡ください。
- 申し込み・問い合わせ先 : (公財)北九州国際交流協会 斉藤  
TEL) 093-662-0055 FAX) 093-662-6622 E-mail) m.saito@kitaq-koryu.jp



## 生活者としての外国人を対象とした “おしゃべり発表会” 観覧募集

北九州市やその近郊で日本語を勉強している外国人市民が、家族や地域の方々に前に日本語で発表します。発表者の年齢や国籍、職業、また発表の内容は様々です。みなさんと同じ地域に住む外国人市民が、日本でどんな風にくらしているのか、どんなことを感じているのか、そんな“生の声”をぜひ聴きにきて下さい。※観覧は無料、予約は要りません。

日時：2013年2月3日（日）14：00～16：30ごろ

場所：八幡東生涯学習センター1階 講堂

（北九州市八幡東区平野一丁目1-1 北九州市立国際村交流センター内）

発表者：15名（予定）

発表者の国籍（予定）：カナダ・イタリア・インドネシア・タイ・  
ベトナム・中国（順不同）

審査方法：観覧に来ていただいた方全員の投票により決定します。

※おしゃべり発表会は、参加者の日本語能力を競い合うものではありません。

問い合わせ先：（公財）北九州国際交流協会 担当：斉藤

（TEL）093-662-0055

### ～日本語教室の皆様へお願い～

「おしゃべり発表会」の当日、会場のスクリーンに日本語教室の活動写真を流す予定です。そこで、教室での活動を写した写真を募集しています。（送っていただく写真のデータは、おしゃべり発表会当日のみ使用するものです。）観覧者への情報発信の場として、ご活用ください。

■写真データをご提供いただく場合

①それぞれの写真に教室名とタイトルを明記ください。

例：七夕祭り【〇〇教室】

②写真の枚数：5～6枚程度

③提出締め切り：1月25日（金）

④写真データ提出方法：メールでのみ受け付けています。m.saito@kitaq-koryu.jp

また、当日は会場内に日本語教室を紹介するコーナーを設ける予定です。そこに展示する、教室の活動内容が分かるような展示物も同時に募集しています。

■作成される場合

①大きさ：模造紙1枚分（それ以上の場合は要相談）

②記載事項：教室名・活動場所・日時・問い合わせ先など

③内容：規定はありません。

④提出締め切り：模造紙は2月2日（土）までに北九州国際交流協会までご持参下さい。その他、教室の案内物（チラシ・リーフレット等）の配架を希望される場合は、上記問い合わせ先までご連絡ください。



## 外国人のためのメールマガジン「たのしメール」

北九州のイベント、日本の生活、外国人に役立つ情報を、英語・中国語・韓国語・やさしい日本語で配信しています。

### 【登録はカンタン♪】

お手持ちのパソコンや携帯電話から、①メールアドレス ②国籍 ③希望の言語を [helpdesk@kitaq-koryu.jp](mailto:helpdesk@kitaq-koryu.jp) まで送ってください。



## 日本語教室からのお知らせ

北州市内・近郊で活動している日本語教室からの新着情報です。

### ◆『小倉南日本語教室』1月12日（土）、ついにOPEN！！

～市民ボランティアが運営する日本語教室です。日本語でおしゃべりしたい外国人を募集しています。～

日時：毎週土曜日 14：30～16：00 ※第5週を除く

場所：広徳市民センター（小倉南区徳力6-3-2）※モノレール徳力嵐山口駅から徒歩6分

費用：1回100円（初回無料）

問い合わせ先：高城（たかぎ） TEL) 080-3187-8977 E-mail) kaorurue@hotmail.com

### ◆放課後にほんごひろば（八幡西）大学生ボランティア募集中！！

※子どものための日本語教室です。

～子ども達の日本語学習や学校の宿題をサポートしてくれる大学生を募集しています。語学力や経験は問いません。子ども好きな方、大歓迎！～

日時：毎週木曜日 16：00～18：00

場所：光貞市民センター（八幡西区浅川学園台2-23-2／浅川中学校横）

その他：継続して参加できる方には、交通費実費（上限1500円）を支給します。

問い合わせ先：（公財）北九州国際交流協会（佐々木）

TEL) 093-662-0055 FAX) 093-662-6622 E-mail) k.sasaki@kitaq-koryu.jp

※見学のみも可能です。一度、ご連絡ください。



### ●●●日本語教室で活動されている皆様へ●●●

教室の活動内容に変更・訂正等がありましたら、お手数ですが（公財）北九州国際交流協会（093-662-0055・k.sasaki@kitaq-koryu.jp）へご連絡ください。

また、「北九州および周辺の日本語教室（無料）・日本語学校（有料）リスト（日本語・英語・韓国語・中国語版）は、協会ホームページからダウンロードできます。各教室の詳細はこちらでご確認ください。

<http://www.kitaq-koryu.jp/study/>

# (公財) 北九州国際交流協会からのお知らせ



北九州国際交流協会（国際村交流センター）へお車でお越しの際は、市営駐車場をご利用ください。※30分80円



## 北九州の生活情報誌「ひまわり 冬号」

外国人市民のみなさんを対象に、生活・文化・イベントなどの情報を英語・韓国語・中国語で年に4回発行しています。外国人市民のみなさんに北九州市をもっと知って、もっと好きになってもらえるような役に立つ情報が満載です。ぜひ日本語教室の外国人参加者の方への周知にご協力ください。ご希望の教室には、「日本語通信」と一緒に郵送いたしますので、下記までご連絡ください。協会ホームページからもダウンロードできます！

<http://www.kitaq-koryu.jp/lifeinfo/>

※Eメールサービスもございます。登録していただいた方には、EメールでWeb掲載のお知らせを送ります。ご希望の方はお知らせください。



## 移転のお知らせ

公益財団 北九州国際交流協会は平成25年4月2日をもちまして、現在入居中の国際村

交流センター（八幡東区平野1-1-1）3階からJR黒崎駅前にあるコムシティ（八幡西区黒崎3）3階へ事務所を移転します。

なお、国際村交流センター3階にありますライブラリー、AVコーナーを備えた国際交流ラウンジは、移転後も引き続きご利用いただけます。



## 外国語談話室

北九州国際交流協会では、日本人市民のみなさんが各国の言語や文化などを学ぶための「外国語談話室」を開催しています。現在、

八幡（国際村交流センター3階ラウンジ）と小倉（こくらインフォメーション・AIM2階）のいずれかで英語・韓国語・中国語・ベトナム語・ポルトガル語の談話室を開催しています。詳細は、093-662-0055（八幡）または、093-551-0055（小倉）まで。



## ～編集後記～

ごろごろしているとあっという間に年も明け、あっという間に1月ももう中ごろとなりました。私の机の上にはまだクリスマスツリーが飾られたまま。今年の目標は、整理整頓！と言いながら、このまま今年のクリスマスがやってきたりして・・・。

みなさんは、どんな目標をたてましたか？

発行元：北九州市・（公財）北九州国際交流協会  
〒805-0062

福岡県北九州市八幡東区平野一丁目1-1

電話：093-662-0055

FAX：093-662-6622

Eメール：k.sasaki@kitaq-koryu.jp

<http://www.kitaq-koryu.jp/>

（日本語・英語・韓国語・中国語）

担当：佐々木・矢野

